

Hetta er ein so týðningarmikinn spurningur, at hann má greiðast beinan vegin. Men hann mátti verið lættur at greiða. Vit hava jú tveir útsendingar í Danmørk — annan í fólkatinginum og hin í landstinginum. Landslingsmaðurin stendur já »Tingakrossi« so nær, at hevði »Krossurinn« vent sær til hansara, tá ið blaðið fekk njósn um, at alt ikki var, sum tað átti at vera útiróðri frá Tovkussak viðvíkjandi, so kundi svarið fyrri langari tíð síðani verið afturkomíð. Blaðkljak hesum máli viðvíkjandi skuldi verið óneyðugt. Hava okkara álitismenn á danska ríkisdegnum latið alt ganga sína skeivu gongd og latið føroyskar fiskimenn liva í blindni, so hava teir gjørt eina ringa gerð. Eg fái meg ikki at trúgva hesum. Latum okkum fáa greiðu á hesum. L.-S. fær óivað bræv frá fólkatingsmanninum av og á. Eg loyvi mær tí at spyrja: hevur fólkatingsmaðurin einki skrivað um Tovkussak?

Fyri at vera vísur í svari loyvi eg mær at spyrja »Krossin« eisini: hevur landstingsmaðurin einki orðað um útiróðralíkindi Føroyinganna í Grønlandi í summar?

J. H. Danbjørg.

Tíðindi.

K. F. U. M.

Søndag: Hjempligt Samvær.
Mandag: Læsestue.
Onsdag: Kl. 8. U. A.
Torsdag: Kl. 8: Bibeltime.
Fredag: Y. A. Kl. 7.
Børnehaven en aaben hver
Søgnedag.

Havnar býráð

hefur frá fátanum Sundorph fingið stóra peningagávu, 1200 kr., til skreiðingarhans í Gundadali.

„Coralia“

Kom heim av Suðurlandinum sunnunnáttina. Manningin býtti frá og seldi fiskin fyrri 36 oyr.kg.

Hr. Absalon Joensen

hefur í seinastu »Dimmalætting« skrivað eina heldur løgna grein, ið hann nevur: »Den færøske Socialisme contra Kirker og Kristendom«, í sannheit eitt grovt ólop uttan minst orsak. Ein javnaðarmaður hevur sent okkum eitt mótmæli móti harra Joensens grein; men tað fer at bíða til næstu viku.

Sproyturoynd.

Tórshavnar havn hevur fingið ser eina skúmsproytu, og hon var roynd fyrstu ferð miðvíkukvöldið uppi við Sundsvegin. Eldur var settur á eina tjorutunnu og ein kassa, og umframt varð víður lagdur aftrat. Hin nýggja sproytan royndist væl, so skjótt var sløkt. — Tað gekst nógv betur at sløkja, enn tað gekst at fáa tað at kykna. Síðan varð farið eftir brandvogninum

AKTIESELSKABET FØROYA BANKI

Hovedkontor:
THORSHAVN

Stiftet 1906.

Afdeling:
TRANGISVAAG

AKTIEKAPITAL OG RESERVER KR. 900.000.

Bankforretninger af enhver Art udføres.

Kontortid 11—3.

Hovedkontoret i Thorshavn tillige aabent 6—7 for Ind- og Udbetalinger.

og tí nýggja stiganum og ein nýggj sproyturoynd gjord á Vaglinum. Brandvognurin við hartil hoyrandi amboðum er ikki heilt nýggjur og ókendur, men stigin, ein 12-alna »skjótistigi«, er ikki royndur fyrr; henda roynd eydnaðist eisini væl. — At frøydurin stóð úr rorinum, tá standardin varð av aftur tiki, vakti sjálvandi stuttleika millum teir uagu, ið hjástaddir vóru: men tað tók kortini ikki langa tíð at tæta rorið aftur. Har vóru óljutroyggjurnar hjá brandmonnum til góða nytta; men tær eru neyvan fullt so gott »medisin« móti eldi, sum tær eru móti vatni.

Alt í alt má tað sigast um okkara »brandvesin«, at tað er nóg »modernað« og gott til ein so lítlan bý, sum Havnina.

Til hesa roynd vóru býráðslimirnir og pressan bjóðað.

Br.

Influensan

er aftur farin at ganga í Havnini nú, hon er komin bæði á sanatorið og hospitalið, og í býnum sjálvum er hon komin nokk so víða um, serliga millum børnini. Yvirhøvur eru fólk tó ikki serliga ring av henni; men kemur hon ov víða um landið, nú skipini koma aftur av Suðurlandinum, kann tað koma at verða fólk okkara ein dýrur smeytur. Í Klakksvík tykist hon nú at vera um at verða liðug.

Sangaravítjanin.

At Sjöngleikarhúsið var stúgvandi fullt seinasta leygarkvöld er sjálvandi. — Havnin hevur altíð kunnað fyllt eitt samkomuhús, tá nakað gott var í væntu. Og fólk vórðu heldur ikki svikin av konsertini, sum Karlakór Reykjavíkur helt — hon var frálík. Bassarnir vóru kanska ov veikir; men, um so var, annar svíkur fanst ikki. Solisturin Stefano Islandi er avgjört av mælastu sangarum, og fólk vóru aldeilis hugtiki av sangi hansara.

Viðmerkingar.

»Føroyingar og socialismar« á øðrum sinni í »Føroyat.« nr. 18.

Hvat frættist ikki? Ja, ofta kemur út innispunnið tógv — sum nú við upphavinum til hitt argasta deyðsraeða produkt ímóti socialismuni av »fyrkantinum« í »Føroyatíðindi«.

Hann bankar uppá — hurðin rýkur upp sum ein hvirla, tíðin er avtalad.

— Kom inn, skunda tær, so eingin sær teg. Eg vil »for Guds Skyld« ikki, at nogen skal ane, at del er mig.

»Tygum eru altíð so nervøsur. Víst skal eingin ána, at vit báðir leggja hovdini saman. Hvat? Hava tygum skrivað tað? Sum her er kalt inni — koyra til við sterkum kulda í dag, ella eri eg forkoldur? Ella er tað betur spenningur?

— »Jú, eg havi skrivað. Men De maa Finedød oversætte det til ravføresk, saa ingen skal ane noget.«

»Ja velsignaður, ver ikki býttur. Tygum skulu lita á meg. Eg skal týða tað so, at eingin skal ána, at tygum standa aftanfyrri hetta konservativa deyðshoggið móti socialismuni.«

— »Jeg har ved Gud anstrængt mig. Det gælder om, at alle Færinges, som hidtil har været forblindet i Socialismen, helt og aldeles bryder med dens »for-språkarar«. Har vi først faaet stødt Socialismen i Afgrunden ligesom Hitler gjorde, er Slottet vundet.

Ser De, hvor snild jeg er. Jeg paastaar, at vi er sociale, medens det at være socialdemokratisk betyder det modsatte, noget uvirkelig, noget unaturligt, underdanigt og forførdelig skadeligt. Det gælder om at forvirre Begreberne. Genialt, ikke?

— Jú, jú. Lat teir bara fáa tað. Serliga P. M. Dam.«

»Ja, De kan stole paa, at jeg har gjort ham H . . . hedt. Jeg pulveriserer ham. Gör ham til intet. Et Nul. Jeg paastaar, at det er de andre Lagtingsmænd, der fremmer og arbejder for de sociale Spørgsmaal, hvad selvfølgelig er Løgn. De har selvfølgelig modarbejdet dem, kvæld dem i Fødselen. Men det gælder som sagt om at blænde. Jeg paastaar, at Socialdemokraterne virker som et Raabi i Odemarken — jeg lader ham forresten kun være i Stand til at hoste et Par Sætninger uden Mening og Sammenhæng. Og saa koger jeg op med Isvirk efter alle Kunstens Regler. Isvirk, som jeg svar Hævn og Ódeleggelse i Starten — og som vi, Gud ske Lov, fik ódelagt og hensynsløst nedstørmet og frannet Arbejderklassen, det Krapyl, for selv at hoste Frugten af det. Og saa sætter jeg Prikken over F'et ved at servere den storartede Løgn, at det var Socialdemokraterne, der

S.S „Tjaldur“ fer

úr Føroyum 23/5. — 6/6. — 20/6. — 4/7. — 18/7. — 1/8. — 15/8. — 29/8. — 12/9.

- Keypmannahavn 16/5. — 30/5. — 13/6. — 27/6. — 11/7. — 25/7. — 8/8. — 22/8. — 5/9. — 20/9.

P/f Skipafelagið Føroyar.

sprenge F. F., skont Sandheden er, at de arbejdede paa det ihærdigste imod en Sprengning. O, Himmel, den er god! Ha, ha! Der var ved sidste Valg kun een socialdemokratisk Stemme i den Bygd — en urokelig Sambandsborg — der rejste Kravet om Sprengningen af F. F. Ha, ha! Ja, er den ikke god — ligefrem kostelig!»

Dagblaðsins interjú við konsul Th. Thomsen um víðurskiftini á Tvoroyri.

Í einum interjúi í »Dagblaðnum« gevur harra keypmaður Th. Thomsen arbeidarunum ordiliga yvir hövðið. Hann sigur, at tað skyldast teim, at teir, keypmennir á Tvoroyri ikki geva arbeði eins og t. d. Vágskeypmenn. Kvinnufelagið segði upp kontraktina — og so tordi hvorki hann ella nakar annar at keypa fisk at turka.

Var tað ikki keypmennir sjálvir, ið byrjaðu dráttin við kvinnurnar?

Hví siga øðrvísi ean er? Hví ikki víðganga víðurskiftini, so sum tey eru? Harra Thomsen veit, at arbeidaranna krav hava einans verið rættvis og rimilig. Hann veit, at einki virki hevur noyðst at verið uppgivið av ótta fyri arbeidaranna órimilighet. Tað mátti verið nakað ómánsligt at gjørt arbeidararnar órættvisliga til syndabukk. Tað fremur í øllum tilfelli ónga sak, eingi stórmál.

„Smádreingir.“

»Dagblaðið« segði hósdagin frá, at fyra smádreingir seinasta sunnudag fóru úr Havnini til Kalbaks gjøgnum hitt streymharða og langfrá ófarliga Hólmasund — í smáum kajakkum. Og blaðið mældi foreldrum til at ansa betur eftir børnum sínum.

Hesir dreingirnir eru ógviliga firtinir yvir at verða nevndir »smádreingir«. Ein teirra hevur biðið okkum sagt frá, at triggir teirra hava 19 og hin fjórði 21 ár á baki.

Men vit skulu tó geva »Dagblaðnum« rætt í, at í slíkum forum sum hesum smáu kajakkum er tað ikki heilt uttan vanda at fara gjøgnum Hólmasund — sjálvt hjá monnum.

Tórshavnar havn.

Í farnu vikuni hava hesi skip verið á Havnini: 5. »Coralia« 20.000, 280 skpd. 6. »Themise«, norskur dampari við kóli til Lützen. 7. Esgjergarbatúrin »Emanuel« á veg til Ísland, hann hevði selt í Onglandi fyrri 820 pund. 8. »Íceland« á veg til Hull við fullari last. »Try« systkin,

28.000. 9. fiskadamparin »Bokne« eftir fiski frá Johs. Jacobsen. »Mackenzie« frá Hull via Esgbjerg, hann hevði selt í Hull fyrri 950 pund.

Saa skrig dog!

Skottehistorierne trives, floerer og yngler stadig. Her er en af de sidste.

Historien foregaar i et Biografteater i Edinburgh, hvor et Ægtepar med en lille skraalende Unge nyder Filmens spændende Handling. Direktøren nærmer sig og siger sagte: — Undskyld, men deres Barn ødelegger jo Fornojelsen for hele det øvrige Publikum med det Skrigeri. — Hvis det begynder en Gang til, maa De forlade Lokalet, og De faar deres Penge tilbage ved Kassen.

Lykkeligvis faldt der nu Ro over Barnet, og det forholdt sig rolig næsten lige til sidst. Men lige for Slutningen af sidste Akt hvisker Skottefar: »Mutter, knib den lille, saa den skriger — saa faar vi Pengene igen!»

Takið goðs við „Tjaldrinum.“

Peningsvirdi.

(Eftir Føroya Banka).

10. mai.

London	22.40
New York	462.25
Hamburg	185.00
Paris	30.55
Madrid	63.30
Amsterdam	312.60
Stockholm	115.65
Oslo	112.70
Rom	

Salg og keyp og leigumál

ordnast og kontraktfestast.

Ynskja tygum at selja ella keypa ella leiga hús, verilsir, trøð, jorð, innbúgv, skip, bát, krýatúr, vorur o. a. ella fáa vegleiðing, ger so væl at venda tygum til mín. Eg skal á besta hátt fora saman seljara og keypara og leigara.

Salg og keyp og leigumál kunnu kontraktfestast hjá mær fyrri hampuliga ómakslon.

A. Ziska,

Sverrigsgata, Tórshavn.

Telefon nr. 337.

Vort Telefonnummur

er

143.